

# GRILL MEISTER

DE AT CH

## TELESKOP-GRILLSPIESSE / GRILLSPIESSE / ADANA-GRILLSPIESSE

### ● Einleitung

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produktes an Dritte mit aus.

### ● Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Produkt ist ausschließlich zum Aufspießen und Grillen von Lebensmitteln bestimmt. Jede andere Verwendung und jede Produktveränderung ist nicht gestattet und kann zu Verletzungen und Produktschäden führen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch eine nicht bestimmungsgemäße Verwendung entstehen. Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt.



### **Sicherheitshinweise**

#### **BEWAHREN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE UND ANWEISUNGEN FÜR DIE ZUKUNFT AUF!**

- Platzieren Sie die Griffe nicht zu nah an der Hitzequelle oder direkt auf dem Grill. Die Griffe sind nicht hitzebeständig.
- Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen. Das Produkt ist nicht bruchsicher. Die Funktionsfähigkeit des Produkts kann nach dem Herunterfallen beeinträchtigt sein.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Halten Sie das Produkt von Kindern fern.

### ● Verwendung

- Vor der ersten Verwendung und nach jeder Verwendung: Reinigen Sie das Produkt (siehe „Reinigung und Pflege“).
- Nach jeder Verwendung: Reinigen Sie das Produkt immer sofort, sobald es abgekühlt ist. Anderenfalls können Lebensmittelreste zu Verfärbungen oder Flugrost führen. Belassen Sie das Produkt deshalb nicht in verschmutztem Zustand und lassen Sie es nicht längere Zeit im Wasser liegen.

### ● Reinigung und Pflege

- Vor der Reinigung: Lassen Sie das Produkt komplett herunterkühlen.
- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser ein, solange es heiß ist.
- Reinigen Sie das Produkt mit warmem Wasser und einem milden Reinigungsmittel. Trocknen Sie das Produkt sorgfältig ab. Das Produkt muss komplett trocken sein, bevor Sie es erneut verwenden.
- Das Produkt (inkl. Tasche) ist nicht spülmaschinengeeignet.
- Reinigen Sie die Tasche gemäß den Angaben auf dem Waschetikett.
- Lagern Sie das Produkt an einem kühlen, trockenen, gut belüfteten Ort.
- Bewahren Sie die Spieße nach der Reinigung in der Tasche auf. Die Spieße und die Tasche müssen komplett trocken sein, bevor Sie die Spieße in der Tasche aufbewahren.

- Die Farbe der Produktoberfläche kann sich bei großer Hitze verändern. Dies beeinträchtigt jedoch nicht die Funktionsfähigkeit.

### ● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

#### **Service**

**DE** **Service Deutschland**

Tel.: 0800 5435 111

E-Mail: owim@lidl.de

**AT** **Service Österreich**

Tel.: 0800 292726

E-Mail: owim@lidl.at

**CH** **Service Schweiz**

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch

**FR** **CH**

## PIQUES À BROCHETTES TÉLESCOPIQUES / PIQUES À BROCHETTES / PIQUES À BROCHETTES ADANA

### ● Introduction

Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau produit. Vous avez opté pour un produit de grande qualité. Avant la première mise en service, vous devez vous familiariser avec toutes les fonctions du produit. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez le produit que pour l'usage décrit et les domaines d'application cités. Conserver ces instructions dans un lieu sûr. Si vous donnez le produit à des tiers, remettez-leur également la totalité des documents.

### ● Utilisation conforme aux prescriptions

Le produit est exclusivement destiné à embrocher et griller des aliments. Toute autre utilisation ou modification du produit est interdite et peut entraîner des blessures et des dommages au produit. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation non conforme aux prescriptions. Le produit n'est pas prévu pour une utilisation commerciale.



### **Consignes de sécurité**

#### **CONSERVEZ TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET INSTRUCTIONS AFIN DE POUVOIR VOUS Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT !**

- Ne placez pas les poignées trop près de la source de chaleur ou directement sur le gril. Les poignées ne sont pas résistantes à la chaleur.
- Ne laissez pas tomber le produit. Le produit n'est pas incassable. La fonctionnalité du produit peut être affectée après une chute.
- N'utilisez pas le produit s'il est endommagé.
- Conservez le produit hors de la portée des enfants.

### ● Utilisation

- Avant la première utilisation et après chaque utilisation : Nettoyez le produit (voir « Nettoyage et entretien »).
- Après chaque utilisation : Nettoyez le produit immédiatement après qu'il soit refroidi. Sinon, les résidus alimentaires peuvent entraîner une décoloration ou l'apparition de rouille. Par conséquent, ne laissez pas le produit sale et ne le laissez pas dans l'eau durant une longue période.

### ● Nettoyage et entretien

- Avant le nettoyage : Laissez le produit complètement refroidir.

- Ne plongez pas le produit dans l'eau lorsqu'il est encore chaud.
- Nettoyez le produit avec de l'eau chaude et un liquide vaisselle doux. Séchez soigneusement le produit. Le produit doit être entièrement sec avant de le réutiliser.
- Le produit (y compris la pochette) ne va pas au lave-vaisselle.
- Nettoyez la pochette selon les instructions sur l'étiquette de lavage.
- Rangez le produit dans un endroit bien aéré, frais et sec.
- Rangez les brochettes dans la pochette après le nettoyage. Les brochettes et la pochette doivent être complètement sèches avant de ranger les brochettes dans la pochette.
- La couleur de la surface du produit peut changer à haute température. Cependant, cela n'affecte pas sa fonctionnalité.

### ● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.

Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.

#### **Service après-vente**

**FR** **Service après-vente France**

Tél.: 0800904879

E-Mail: owim@lidl.fr

**CH** **Service après-vente Suisse**

Tél.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch

**IT** **CH**

## SPIEDINI TELESCOPICI / SPIEDINI PER BARBECUE / SPIEDINI ADANA

### ● Introduzione

Congratulazioni per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Con esso avete optato per un prodotto di qualità. Familiarizzare con il prodotto prima di metterlo in funzione per la prima volta. A tale scopo, leggere attentamente le seguenti istruzioni d'uso e le avvertenze di sicurezza. Utilizzare il prodotto solo come descritto e per i campi di applicazione indicati. Conservare queste istruzioni in un luogo sicuro. Consegnare tutta la documentazione in caso di cessione del prodotto a terzi.

### ● Uso previsto

Il prodotto è destinato esclusivamente a mettere su spiedini e cuocere alla griglia gli alimenti. Qualsiasi uso diverso e qualsiasi modifica al prodotto non sono consentiti e possono causare lesioni e danni al prodotto. Il produttore non è responsabile per danni causati da un uso improprio. Il prodotto non è adatto per l'uso commerciale.



### **Istruzioni di sicurezza**

#### **CONSERVARE TUTTE LE ISTRUZIONI DI SICUREZZA E DISPOSIZIONI PER EVENTUALI NECESSITÀ FUTURE!**

- Non posizionare i manici troppo vicino alla fonte di calore e o direttamente sulla griglia. I manici non sono resistenti al calore.
- Non far cadere il prodotto. Il prodotto non è infrangibile. Dopo una caduta, la funzionalità del prodotto può essere compromessa.
- Non utilizzare il prodotto se danneggiato.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini.

### ● Utilizzo

- Prima del primo utilizzo e dopo ogni utilizzo: Pulire il prodotto (vedere "Pulizia e manutenzione").

- Dopo ogni utilizzo: Pulire sempre il prodotto non appena si è raffreddato. In caso contrario, gli avanzati di cibo possono portare a scolorimento o alla formazione di una pellicola di ruggine. Pertanto, non lasciare il prodotto sporco e non lasciarlo in acqua per molto tempo.

### ● Pulizia e manutenzione

- Prima della pulizia: Lasciare raffreddare completamente il prodotto.
- Non immergere il prodotto in acqua finché è caldo.
- Pulire il prodotto con acqua calda e un detergente delicato. Asciugare il prodotto con cura. Il prodotto deve essere completamente asciutto prima di essere riutilizzato.
- Il prodotto (compresa la borsa) non è lavabile in lavastoviglie.
- Pulire la borsa secondo le istruzioni dell'etichetta di lavaggio.
- Conservare il prodotto in un luogo fresco, asciutto e ben ventilato.
- Dopo la pulizia, conservare gli spiedini nella borsa. Prima di riporre gli spiedini nella borsa, gli spiedini e la borsa devono essere completamente asciutti.
- In caso di esposizione a calore elevato, il colore della superficie del prodotto può cambiare. Tuttavia, questo non influisce sulla funzionalità.

### ● Smaltimento

L'imballaggio è composto da materiali ecologici che possono essere smaltiti presso i siti di raccolta locali per il riciclo.

E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso l'amministrazione comunale o cittadina.

#### **Assistenza**

**IT** **Assistenza Italia**

Tel.: 800790789

E-Mail: owim@lidl.it

**CH** **Assistenza Svizzera**

Tel.: 0800562153

E-Mail: owim@lidl.ch



IAN 455413\_2307  
**OWIM GmbH & Co. KG**  
Stiftsbergstraße 1  
74167 Neckarsulm  
GERMANY

Model No.: HG10771A /  
HG10771B /  
HG10771C  
Version: 02/2024

